



NOTICE DE POSE

Fenêtre et baie coulissante RPT



1. ASSEMBLAGE DU DORMANT

2. INSTALLATION

2.1 Pose en feuillure ou en tunnel

2.1.1 Fenêtre et baie sans volet roulant

2.2 Pose en applique avec ou sans isolation

2.2.1 Fenêtre et baie sans volet roulant +Tapées

2.2.2 Fenêtre avec volet roulant

2.2.3 Baie avec volet roulant + Installation poignéé de tirage

3. RÉGLAGES

3.1 Réglages roulettes

3.2 Positionner les caches

3.3 Réglez la gâche d'accrochage

3.4 Réglage de la serrure

3.5 Réglage d'un volet roulant

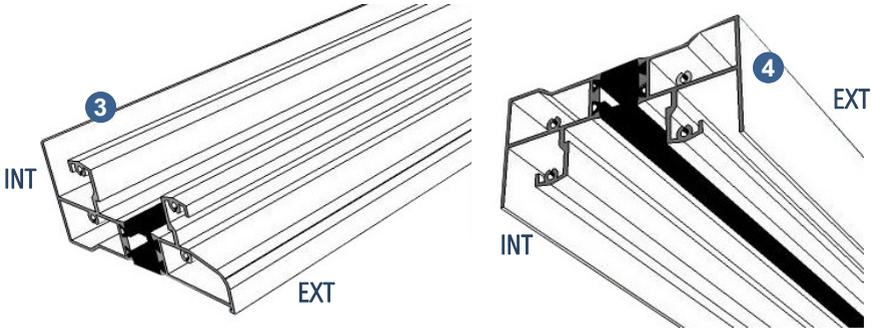
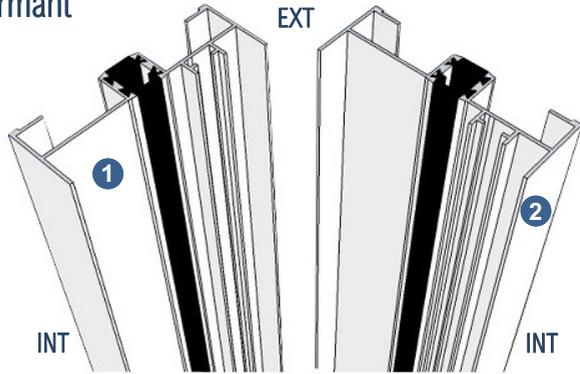
4. OPTIONS DIPONIBLES *dans votre magasin*

Sécurité - Poignées - Installation - Tapées

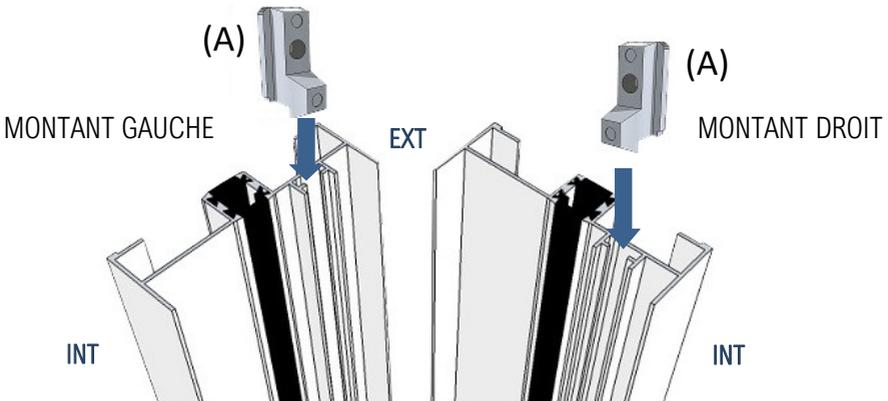
1.1 Notice de montage dormant

Nomenclature

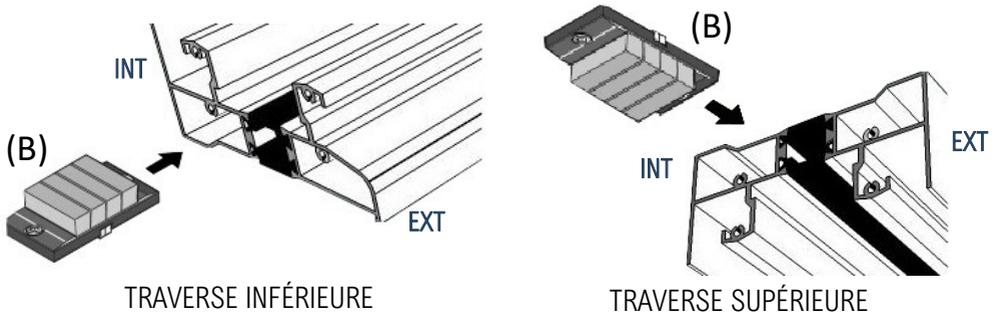
- 1 Montant gauche
- 2 Montant droit
- 3 Traverse inférieure
- 4 Traverse supérieure



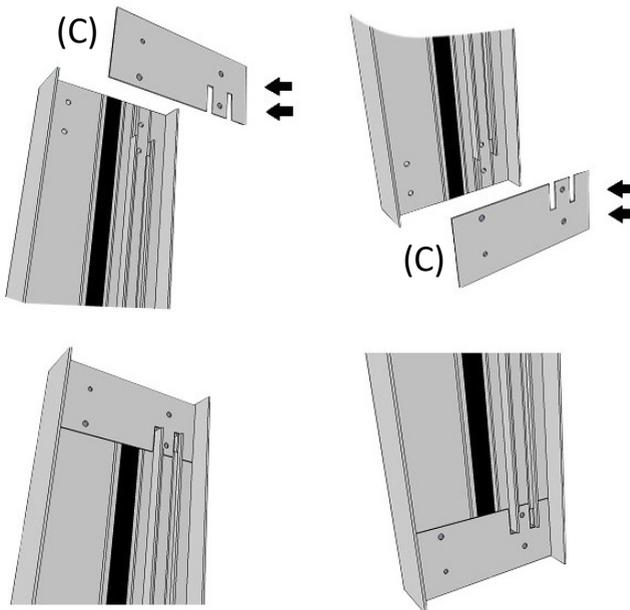
1 Insérez les gâches (A) dans les montants gauche et droit de votre baie.



- 2** Traverse inférieure . Insérez les coupe-vents (B) dans les traverses supérieure et inférieure. Une fois les 2 vantaux mis en place, vissez les coup-vents au milieu de chaque traverse.



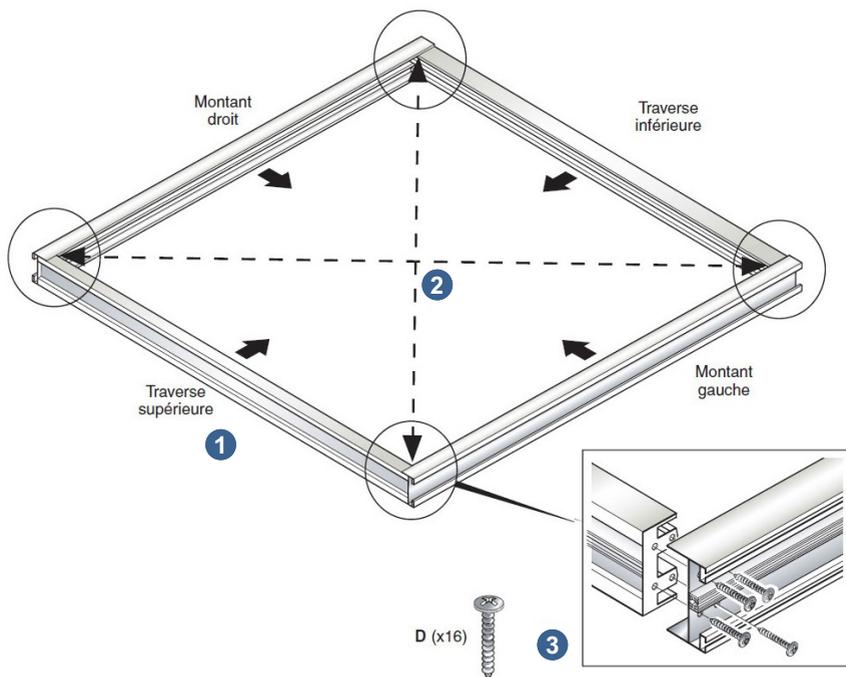
- 3** Collez les adhésifs d'étanchéité (C) sur les deux côtés des montants droit et gauche, et extérieure de votre baie coulissante.



ATTENTION!

Il est impératif de bien faire coïncider les adhésifs d'étanchéité avec le profil des traverses. Dans le cas contraire, l'étanchéité ne sera pas assurée.

- 4**
- 1 Mettez en place les pièces au sol et travaillez sur un sol prope.
 - 2 Vérifiez que la Surface où vous allez travailler soit totalement plate. Vérifiez l'égalité des diagonales du cadre avec un mètre.
 - 3 Vissez les montants et les traverses à l'aide des vis fournies (D).



RÉFÉRENCES Fenêtre sans volet roulant

1292011-1291605-1291773-1292123-1291990-1291836

Pour une installation en tunnel, suivez la section 2.1.1

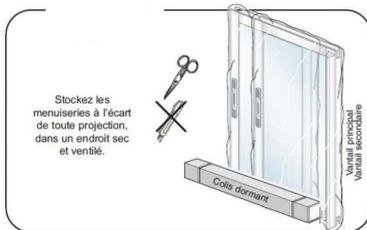
Pour une installation en applique, suivez la section 2.2.1

RÉFÉRENCES Baie sans volet roulant

1292116-1291822-1291710-1291955-1292095-1291675-1291654-1292081

Pour une installation en tunnel, suivez la section 2.1.1

Pour une installation en applique, suivez la section 2.2.1



RÉFÉRENCES Fenêtre avec volet roulant

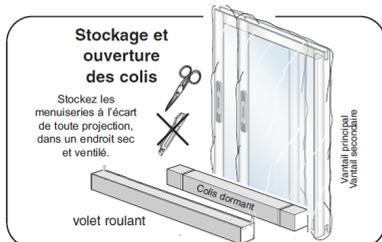
1291815-1292172-1292025-1291661-1291766-1292186

Pour une installation en applique, suivez la section 2.2.2

RÉFÉRENCES Baie avec volet roulant

1291864-1291640-1291962-1291752-1291682-1291913-1291906-1292144

Pour une installation en applique, suivez la section 2.2.3



2.1.1 Fenêtre et baie sans volet roulant

Nomenclature

- ❶ *Montant dormant gauche*
- ❷ *Ouvrant gauche*
- ❸ *Traverse supérieure*
- ❹ *Ouvrant droit*
- ❺ *Montant dormant droit*
- ❻ *Traverse inférieure*



MONTAGE
2 PERSONNES MINIMUM

NECESSAIRE POUR L'INSTALLATION

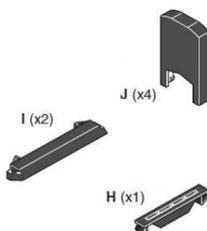


KIT PATTES FIXATION
(non inclus)
DISPONIBLE EN MAGASIN

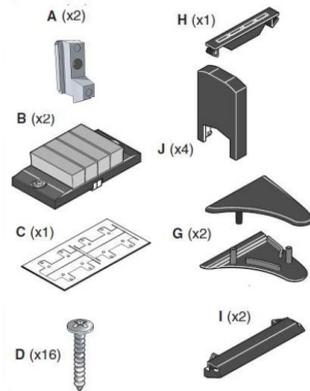
OUTILS NECESSAIRES



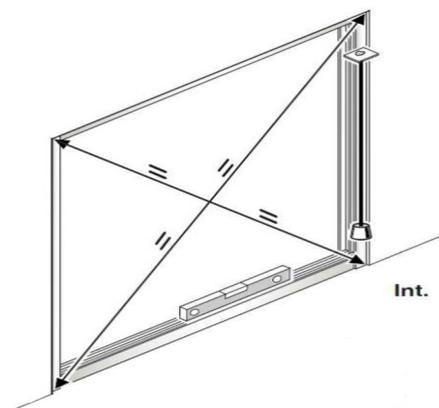
LA QUINCAILLERIE DU FENÊTRE



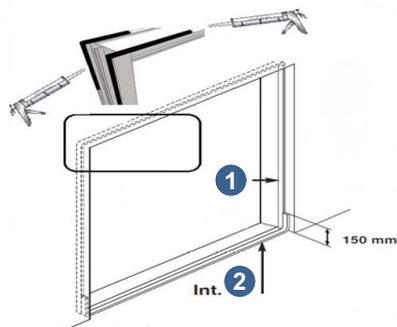
LA QUINCAILLERIE DU BAIE



- 1** La pièce d'appui maçonnée doit être parfaitement de niveau. Vérifiez l'aplomb, les diagonales doivent être parfaitement égales.



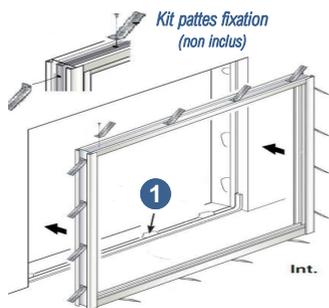
- 2** Cette opération doit s'effectuer sans rupture du joint sur la périphérie de la maçonnerie.



- 1** Posez un fond de joint sur toute la périphérie.
2 Posez un joint d'étanchéité sur toute la périphérie de la maçonnerie.

- 3** Fixez la baie vitrée au support. Les vis doivent être positionnées uniquement sur le montant droit et gauche.

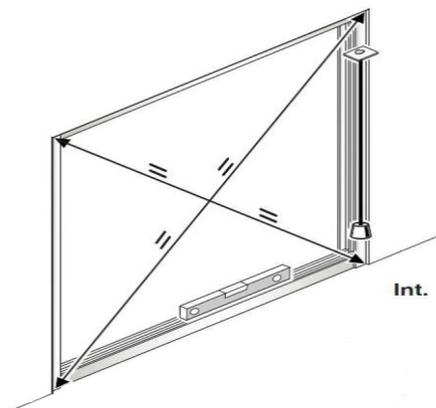
Vis 1 à 15 cm du bas Vis 3 à 30 cm du haut
 Vis 2 à 15 cm du haut Vis 4 entre la vis 3 et la 1



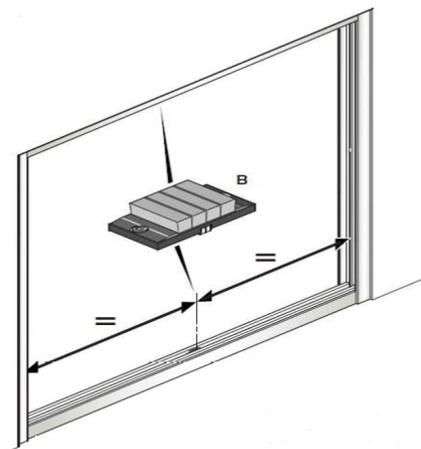
- 1** Positionnez votre dormant et effectuez vos réservations avec un burin et un marteau.

- 4** Vérifiez le niveau, l'aplomb, l'équerrage et la rectitude de votre dormant.

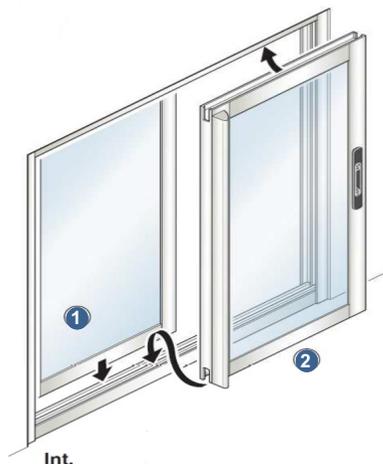
Scellez votre dormant avec du ciment.



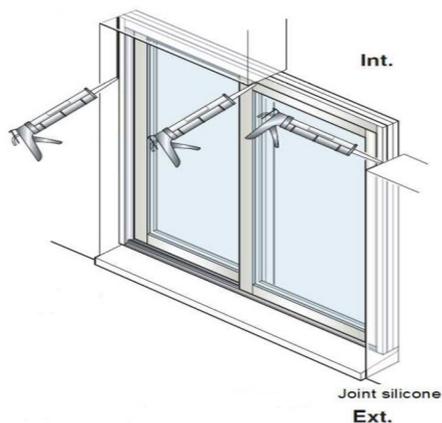
- 5** Positionnez les coupe-vents (B) au milieu de votre baie. Fixez les à l'aide d'une clé allen N°3.



- 6** Mettez en place votre vantail gauche, rail extérieur (1) en premier puis le vantail droit, rail intérieur (2).



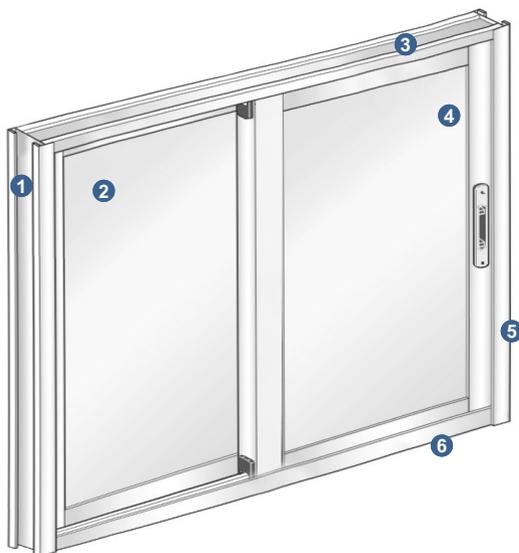
- 7** Comblez le jeu entre le dormant et la maçonnerie à l'aide d'un joint silicone. Cette opération doit se faire de l'extérieur sur les trois côtés (traverse haute et montants droit et gauche). Attendre une heure avant de découper le surplus.



2.2.1 Fenêtre et baie sans volet roulant

Nomenclature

- ❶ *Montant dormant gauche*
- ❷ *Ouvrant gauche*
- ❸ *Traverse supérieure*
- ❹ *Ouvrant droit*
- ❺ *Montant dormant droit*
- ❻ *Traverse inférieure*



MONTAGE
2 PERSONNES MINIMUM

NECESSAIRE POUR L'INSTALLATION



KIT TAPÉES
DISPONIBLE EN MAGASIN

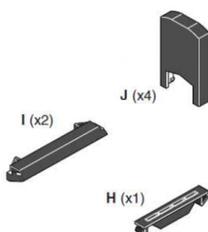


KIT PATTES FIXATION
(non inclus)
DISPONIBLE EN MAGASIN

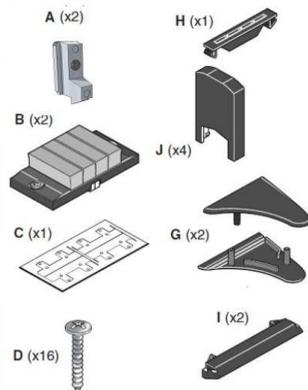
OUTILS NECESSAIRES



LA QUINCAILLERIE DU FENÊTRE



LA QUINCAILLERIE DU BAIE

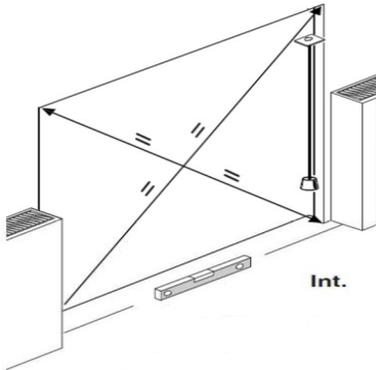


1

ATTENTION!

La pièce d'appui maçonnée doit être parfaitement de niveau.

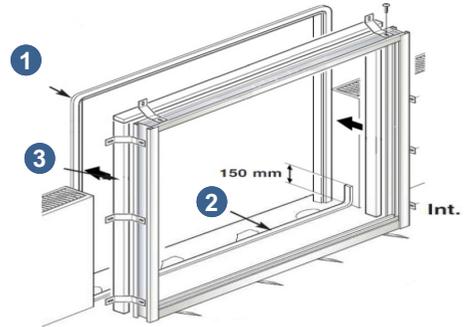
Vérifiez l'aplomb, les diagonales doivent être parfaitement égales.



2 Posez les pattes à scellement adaptées sur les montants et sur la traverse.

Posez un joint comprimand sur le pourtour de la maçonnerie.

Mettez en place les tapées d'isolation.



1 Joint comprimand

2 Joint comprimand

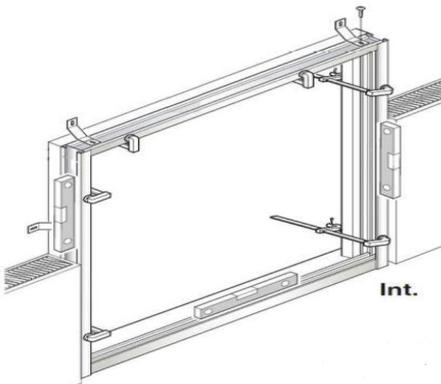
3 ée d'isolation

3

Fixez le dormant sur les faces dressées et le maintenir avec les serre joints.

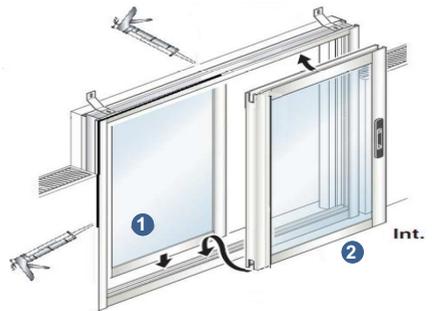
Vérifiez l'aplomb et l'équerrage du cadre dormant.

Fixez les équerrres de fixation sans les bloquer.



4

Positionnez et verrouillez les ouvrants. Contrôlez à nouveau l'équerrage de l'ensemble. Bloquez les vis des équerrres. Pour les finitions reportez-vous aux étapes précédentes.

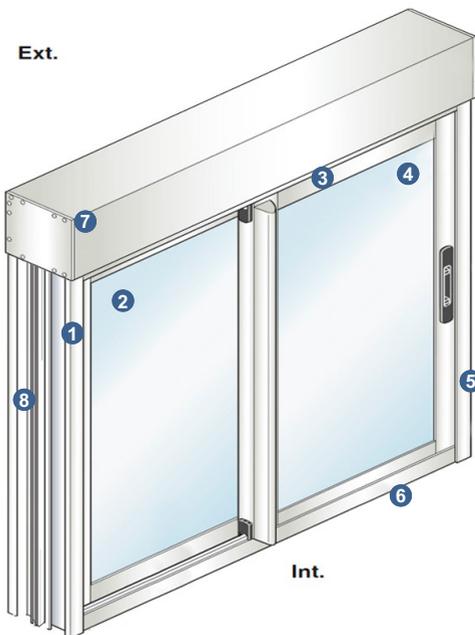


Depuis l'extérieur, comblez le jeu entre le dormant et la maçonnerie à l'aide d'e joint silicone. Attendre une heure avant de découper le surplus.

2.2.2 Fenêtre avec volet roulant

Nomenclature

- 1 Montant dormant gauche
- 2 Ouvrant gauche
- 3 Traverse supérieure
- 4 Ouvrant droit
- 5 Montant dormant droit
- 6 Traverse inférieure
- 7 Coffre volet roulant
- 8 Coulisse

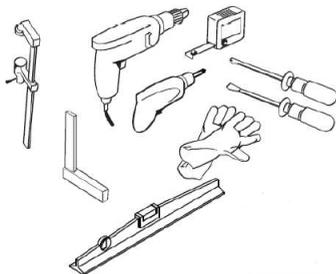


NECESSAIRE POUR L'INSTALLATION

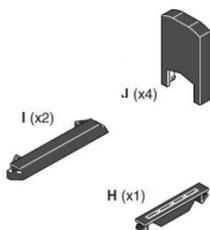


KIT PATTES FIXATION
(non inclus)
DISPONIBLE EN MAGASIN

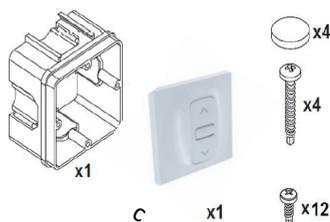
OUTILS NECESSAIRES



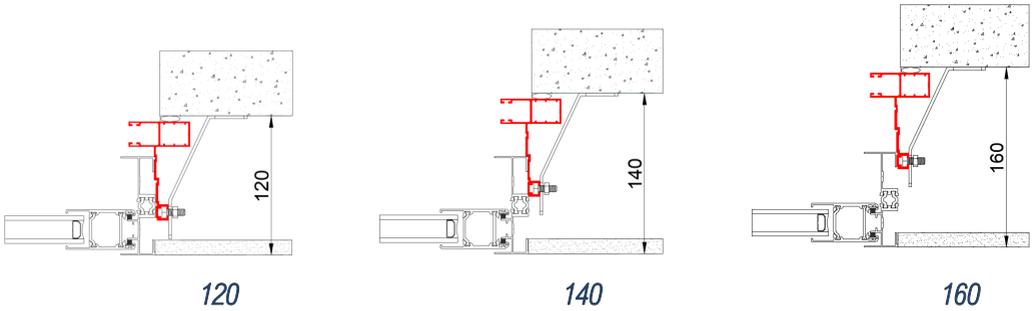
LA QUINCAILLERIE DU FENÊTRE



LA QUINCAILLERIE VOLET ROLANT

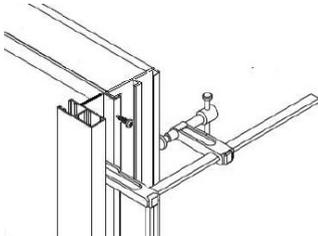


TAPEE AVEC VOLET ROULANT 120, 140, 160



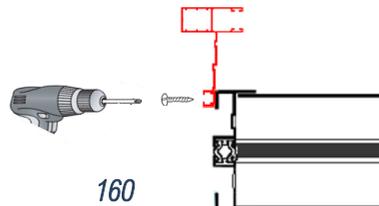
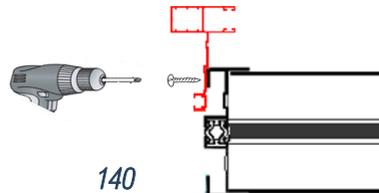
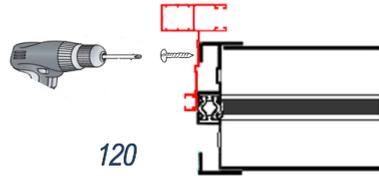
Sélectionnez la position adéquate dans laquelle va être installé la tapée.

- 1 Positionnez les coulisses en les maintenant avec des serre-joints.
Fixez-les à l'aide des vis 3,5x13 fournies.

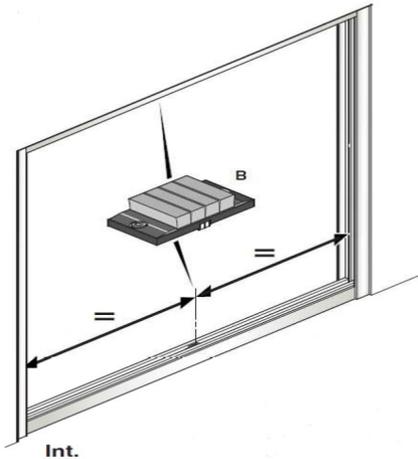


! ATTENTION!

NB: Toutes les opérations de vis-sages doivent être réalisées avec une visseuse électrique.



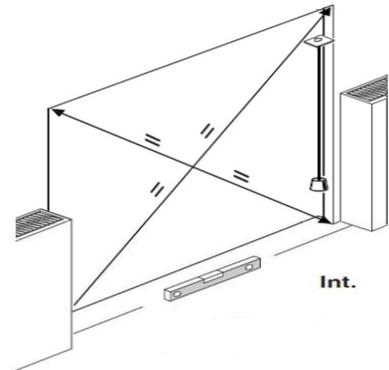
- 2** Positionnez les coupe-vents (B) au milieu de votre baie. Fixez-les à l'aide d'une clé allen N°3.



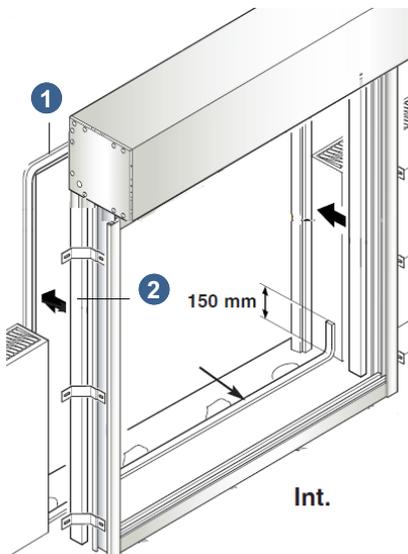
- 3** **ATTENTION!**

La pièce d'appui maçonnée doit être parfaitement de niveau.

Vérifiez l'aplomb, les diagonales doivent être parfaitement égales.



- 4** Posez les pattes à scellement adaptées sur le montant et sur la traverse.

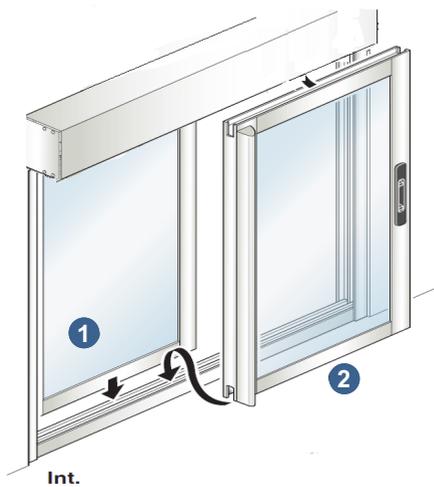


- 1** Posez un joint comprimand sur le pourtour de la maçonnerie.
- 2** Mettez en place les tapées d'isolation.



Kit pattes fixations non inclus.
KIT DISPONIBLE EN MAGASIN

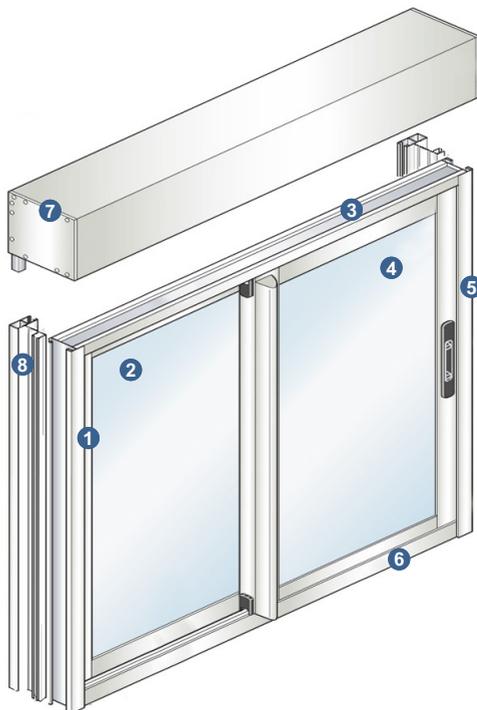
- 5** Mettez en place votre vantail gauche, rail extérieur (1) en premier puis le vantail droit, rail intérieure.



2.2.3 Baie avec volet roulant

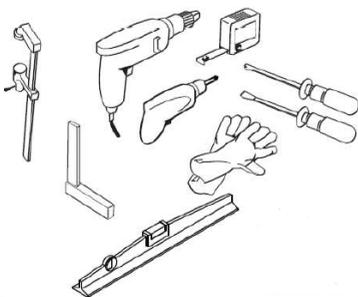
Nomenclature

- ❶ *Montant dormant gauche*
- ❷ *Ouvrant gauche*
- ❸ *Traverse supérieure*
- ❹ *Ouvrant droit*
- ❺ *Montant dormant droit*
- ❻ *Traverse inférieure*
- ❼ *Coffre volet roulant*
- ❽ *Coulisse*

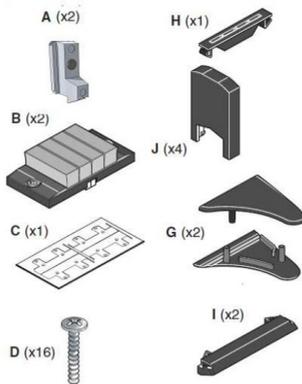


MONTAGE
2 PERSONNES MINIMUM

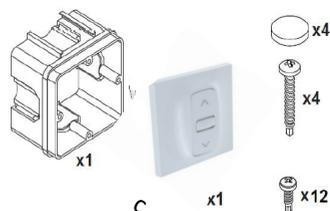
OUTILS NECESSAIRES



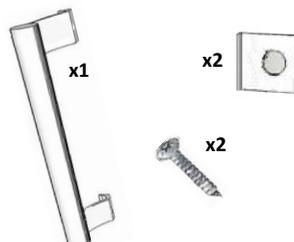
LA QUINCAILLERIE DU BAIE



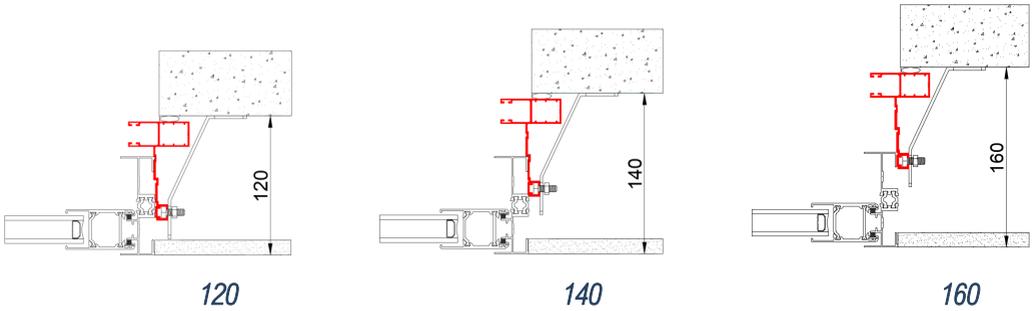
LA QUINCAILLERIE VOLET ROULANT



LA QUINCAILLERIE DE LA POIGNÉE

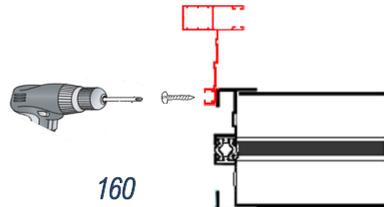
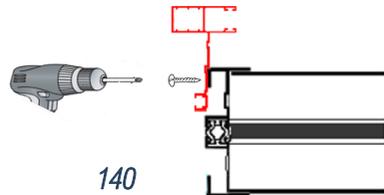
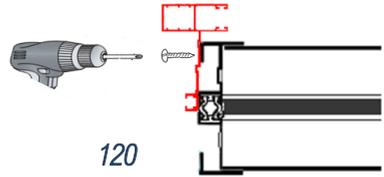
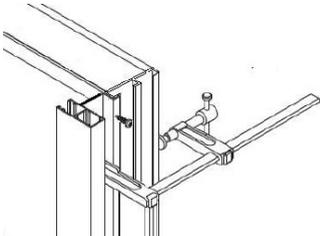


TAPEE AVEC VOLET ROULANT 120, 140, 160

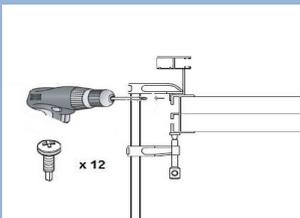


Sélectionnez la position adéquate dans laquelle va être installé la tapée.

- 1 Positionnez les coulisses en les maintenant avec des serre-joints.
Fixez-les à l'aide des vis 3,5x13 fournies.

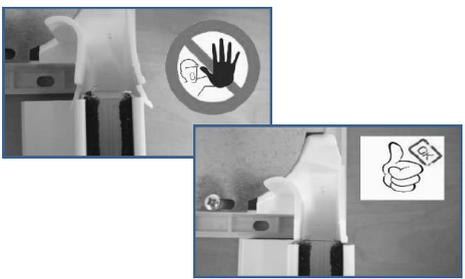
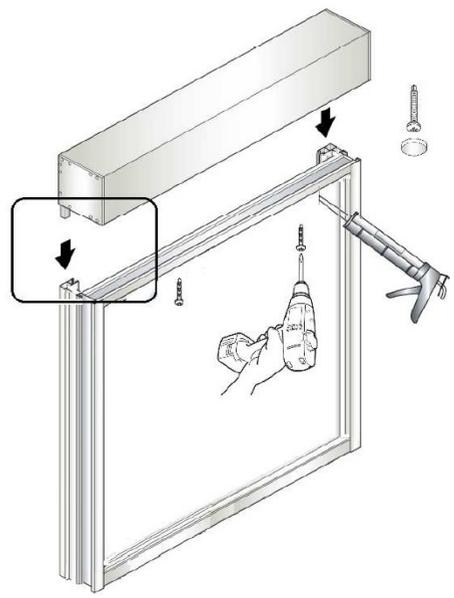


! ATTENTION!

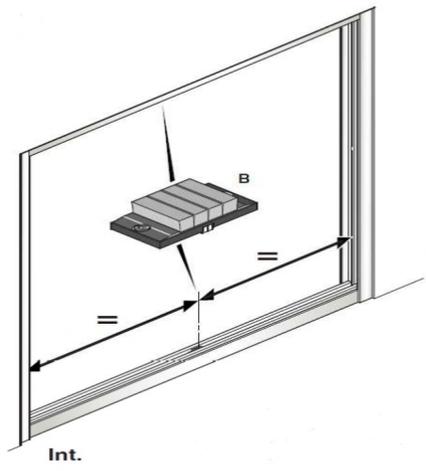


NB: Toutes les opérations de vis-sages doivent être réalisées avec une visseuse électrique.

- 2** Fixez le caisson de volet roulant à l'aide des vis 4,2x25 et des caches vis.
Positionnez les capuchons des caches vis.

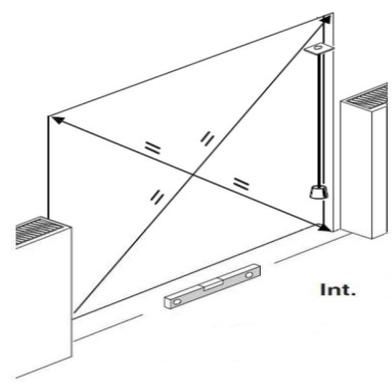


- 3** Positionnez les coupe-vents (B) au milieu de votre baie. Fixez-les à l'aide d'une clé allen N°3.

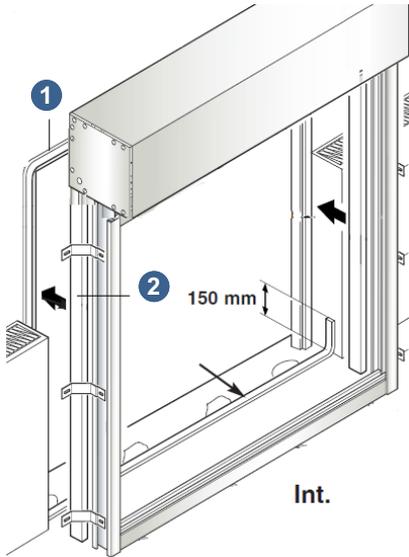


- 4** **ATTENTION!**

La pièce d'appui maçonnée doit être parfaitement de niveau.
Vérifiez l'aplomb, les diagonales doivent être parfaitement égales.



- 5** Posez les pattes à scellement adaptées sur le montant et sur la traverse.



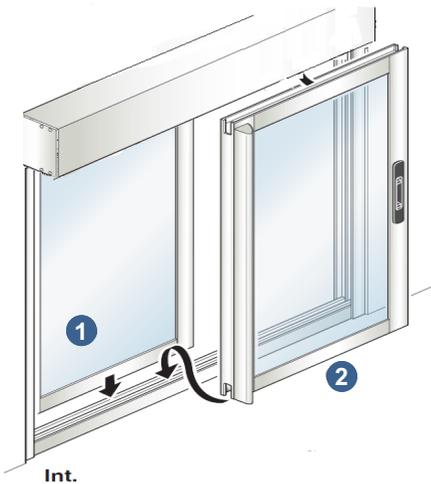
- 1** Posez un joint compriband sur le pourtour de la maçonnerie.
- 2** Mettez en place les tapées d'isolation.



Kit pattes fixations non inclus.

KIT DISPONIBLE EN MAGASIN

- 6** Mettez en place votre vantail gauche, rail extérieur (1) en premier puis le vantail droit, rail intérieure.



- 1 Démontez la poignée coquille de la baie.



- 2 Fixer la poignée de tirage à la poignée à la poignée coquille.

! ATTENTION!

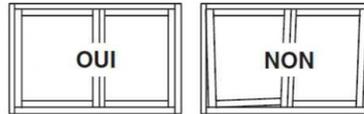
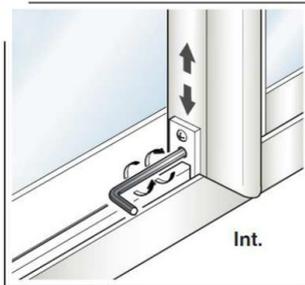
Ne pas serrer complètement les vis.



Emboîtez complètement la poignée de tirage et la poignée coquille.
Ensuite centrez l'ensemble et serrez le vis.

3.1 Réglages roulettes

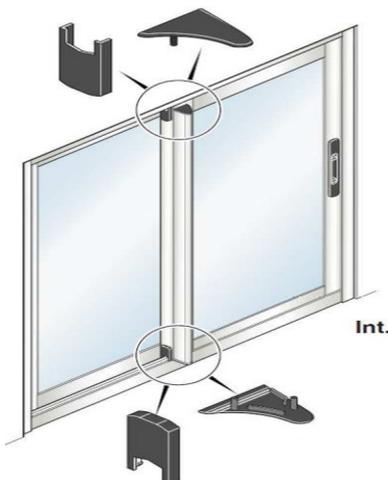
Les quatre roulettes situées sous les coulissants sont réglables à l'aide d'une clé allen.



Mettez le vantail en position fermée. Réglez la vis de la roulette comme indiqué ci-dessus jusqu'à mettre le vantail parallèle au montant. Ajustez les vis rotatives comme indiqué ci-dessus jusqu'à ce que les lames soient parallèles à la verticale.

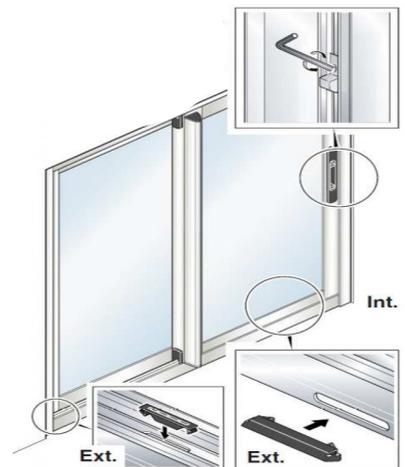
3.2 Positionner les caches

Positionnez les caches comme indiqué ci-dessus.



3.3 Réglez la gâche d'accrochage

Réglez la gâche d'accrochage. Elle doit s'accrocher à la fermeture.



Clipsez la soupape délicatement.

Clipsez les busettes anti-refoulement.

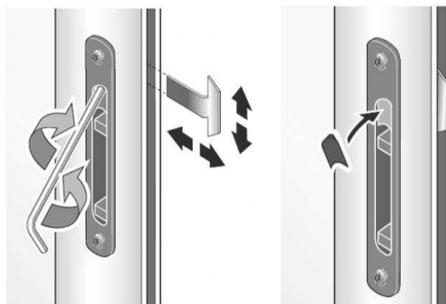
3.4 Réglages de la serrure



- 1** Procédez dans l'ordre expliqué ci-dessus afin de retirer le cache serrure et permettre l'accès au réglage.

Retirez le cache serrure délicatement.

- 2** Réglez votre gâche et repositionnez le cache serrure.



3.5 Réglage d'un volet roulant

Pour une installation correcte du volet roulant, veuillez consulter les instructions que vous trouverez avec le reste des pièces.

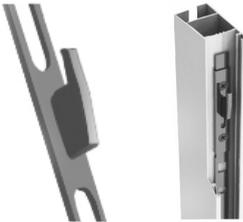
SECURITÉ

POIGNÉE DE TIRAGE EXTÉRIEURE BAIE 3 CLÉS
REF BLANC: 1291584
REF NOIR: 1292060



KIT ANTIDÉGONDAGE BAIE FENÊTRE COUL
REF: 1292151

Cé kit est composé de petites pièces qui s'installent sur le dormant et l'ouvrant de la fenêtre, emechant la manipulation des ouvrants depuis l'extérieur. Ce qui proporcionne une milleure sécurité dans votre maison.



KIT SERRURE 3 PTS BAIE COUL
REF: 1292004

POIGNÉES

POIGNÉE DE TIRAGE FENÊTRE COUL
REF BLANC: 1291696
REF NOIR: 1291633

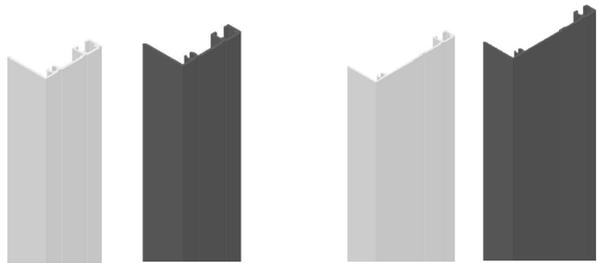
INSTALLATION



KIT 8 PATTES DE FIXATION POSE EN APPLIQUE
REF: 1292200

TAPÉES

KIT TAPEES ISO 100-120 /140-160 BL/GR



MESURE FEN/BAIE	ISO 100-120		ISO 140-160	
	BLANC	GRIS	BLANC	GRIS
105X120	REF: 1292032	REF: 1291983	REF: 1291976	REF: 1291920
115X100	REF: 1291843	REF: 1292102	REF: 1291780	REF: 1291591
125X120	REF: 1291850	REF: 1291794	REF: 1291934	REF: 1291892
200X240	REF: 1291703	REF: 1291741	REF: 1292046	REF: 1291745
215X180	REF: 1292165	REF: 1291801	REF: 1291885	REF: 1292074
215X210	REF: 1291626	REF: 1291724	REF: 1292193	REF: 1292130
215X240	REF: 1291731	REF: 1291920	REF: 1291612	REF: 1292053

GARANTIE

Concerne les défauts de fabrication (dans le cadre des articles: 792 et suivants du Code Civil). Couvre les vices cachés, dans les conditions citées au paragraphe ci-dessous.

Le volet roulant doit

Être posé dans les règles de l'art et selon les prescriptions (notice).

Avoir été stocké dans un endroit sec et ventilé.

Être utilisé normalement et sans avoir subi de modification.

Les exclusions

Les défauts apparents doivent être signalés avant la mise en oeuvre du produit.

Ne sont pas couverts par la garantie fournisseur

Les détériorations volontaires.

Les désordres consécutifs à un événement extérieur

(dégâts des eaux, catastrophes naturelles, etc.)

Les dysfonctionnements liés au non-respect des conditions citées au paragraphe précédent.

En outre, la garantie est limitée au remplacement des pièces défectueuses, à l'exclusion de la réparation de tout autre préjudice.

Mise en oeuvre de la garantie

En cas de réclamation notre mise en cause doit être effectuée par lettre recommandée avec accusé de réception dans les huit jours de la survenance du sinistre et sur présentation de la facture correspondante.

En tout état de cause, nous répondons à l'égard du consommateur non-professionnel de la garantie légale des vices cachés, prévue à l'article 1641 du Code Civil.

ATTENTION! TRÈS IMPORTANT! Ces étiquettes sont un document de garantie et de traçabilité.

Veillez les coller sur la notice de pose fournie et conservez l'ensemble du document!

SUR LE CONTENEUR:

1/2/1 1 de 1 0000

CONSERVEZ BIEN CE DOCUMENT

A+
Attestation de la qualité de fabrication de l'acier inoxydable obtenue par l'Institut de Normalisation et de Certification de l'Industria de l'Acero de España (INCAE) en vertu de la norme UNE-EN 10204-2.010. Marque déposée © INCAE 2004

Window

8700	
Para hacer el pedido, consulte el precio y las condiciones de venta en el sitio web de la tienda.	
www.vicentevila.com	
EN 10204 - 2004 - 2.010	
Para facilitar cualquier duda consulte con el Servicio al Cliente de VICENTE VILA S.L. al teléfono 700.276/3/2	
Modelo único. Este es el modelo de referencia.	
Resistencia al uso	30
Resistencia al rayo	Clase A-A
Calidad y mantenimiento	400
Cantidad máxima de dispositivos de accionamiento	400
Condiciones ambientales	21, 23, 25
Clasificación de protección	IP 40
Permisibilidad a la luz	Clase 2
Resistencia al viento	300
Calidad de la pintura	300

Conservar para trazabilidad www.vicentevila.com

SUR LA VITRE:



SUR LE MOTEUR DU VOLET ROULANT:

VICENTE VILA S.L. (B)	VALENCIA
ALZIRA	123
ANCHO ALTO	
compacto 241 x 210 + cajón 185	
CAL PNC TETERO RECTO SIN PALDAR, FITE, LAMALUSIUS SAL FINE	
PART AN X AL	
MOTOSQSOL10	N LAMAS 48
REF 2	MANO DCHA
OBRA 300023	N PEDIDO A 58922

Sur le dormant de la fenêtre, vous trouverez une étiquette argentée qui contient un numéro de série. NE DÉCOLLEZ PAS CETTE ÉTIQUETTE!

Ce numéro est nécessaire pour la résolution d'éventuels problèmes futurs.

700.276/3/2 1 de 1 (exemple)